

असाधारए। EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (1)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं॰ 72] No 72] नई बिल्ली, शनिवार, फरवरी 28, 1981/काल्गुन 9, 1902 NEW DELHI, SATURDAY, FEBRUARY 28, 1981/ PHALGUNA 9, 1902

इस भाग में भिक्त पुष्ठ संख्या दी जाती है जिससे जि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

गृह मंत्रालय

अधिसृषना

नई विल्ली, 28 फरवरी, 1981

सा० का० वि० 85 (अ).—राष्ट्रपति द्वारा जारी की गई निम्त-लिखित उद्घोषणा सर्थसाधारण के सूचनार्थं प्रकाशित की जा रही हैं :—

अतः मुझै, भारत के राष्ट्रपति नीलम संजीव रेड्डी को मणिपुर राज्य के राज्यपाल से एक रिपोर्ट प्राप्त हुई है, घ्रौर इन रिपोर्ट तथा मुझे प्राप्त झन्य सूचना पर विचार करने के बाद मेरा समाधान हो गया है कि ऐसी स्थित उत्पन्त हो गई है, जिसमें राज्य का शासन भारत के संविधान (जिसे इसमें इसके पश्चात् "संविधान" कहा गया है) के उपबंधों के झनुसार नहीं चलाया भा सकता है ;

भ्रतः ग्रव मैं, संविधान के भनुष्केद 356 द्वारा प्रवस्त ककितयों का तथा उस निमित सुझे समर्थ बनाने वासी भ्रस्य सभी शक्तियों का प्रयोग करते हुए एतद्वारा उद्योषणा करना हूं कि मैं:---

- (क) उक्त राज्य की सरकार के सभी कृत्य भीर इस राज्य के राज्यपाल में निहिन, तथा उनके द्वारा प्रयोक्तव्य सभी शक्तियां, भारत के राष्ट्रपति के रूप में स्थयं सैशालता हूं;
- (खा) घोषित करता हू कि उक्त राज्य के विधान मंडल की शक्तियां संसद द्वारा या उसके प्राधिकार के अधीन प्रयोक्तव्य होंगी ;
- (ग) निम्नलिखित धानुषंगिक ग्रौर पारिणामिक उपमंघ करता हं जो 1385 GI/80 (339)

इस उद्घोषणा के उद्देश्यों को प्रभावी बनाने के लिए मुझे झावश्यक या वांछनीय प्रतीत होते हैं, अर्थात् '--

- (1) इस उव्धोषणा के उपर्युक्त खंड (क) के झाधार पर मेरे द्वारा संभाले गए कृत्यो और शक्तियों का प्रयोग करने में, मेरे लिए भारत के राष्ट्रपति के रूप में उस सीमा तक जिस तक भैं ठीक समझूं उक्त राज्य के राज्य-पाल के माध्यम से कार्य करना विधिपूर्ण होगा;
- (2) उक्त श्राच्य के संबंध में संविधान के निम्निणिसित स्वयमंत्रीं के प्रवर्तन को एतव्हारा निसंबित किया जाता, है, सर्यात् :----

धनुक्छेद 3 के परन्तुक का उतना भाग जितने का संबंध राष्ट्रपति द्वारा राज्य के विद्यान मंद्रल की निदेश करने से हैं;

ध्यभुक्छेथ 151 के खंड (2) का उत्तमा भाग जितने का संबंध भारत के नियलक धीर महालेखा परीक्षक द्वारा राज्यपाल के समक्ष प्रस्तुत किए गए प्रिनिवेदनी को राज्य के विधानमंडल के समक्ष एखे जाने से हैं;

न्न्रनुच्छेद 163 और 164,

ग्रनुच्छेव 166 के खंड (3) का उतना भाग जितने का संबंध राज्य सरकार के कार्य के संक्रियों के बीच बटवारे से हैं;

स्रमुक्छेब 167 और 169 ;

समुच्छेव 174 का खंड (1) प्रमुच्छेव 175, 176, भीर 177 ;

सनुच्छेद 179 का खंड (ग) ग्रीर उस भनुच्छेद का प्रथम परन्तुक ;

भनुष्छेद 181, 189, 189, 193, 194, 196 भीर 198;

मनुच्छेव 199 का खंड (3) भीर खंड (4);

भगुच्छेव 208 से 211 (जिसमें ये दोनों सम्मिलित हैं) ;

भनुक्छेव 213 के खंड (1) का परन्तुक और खंड (3) का परन्तुक और

मनुष्छेद 323 के खंड (2) का उतना भाग जितने का संबंध भापन सोहत रिपोर्ट को राज्य के विधान मंडल के समझ रखे जाने से हैं;

(iii) संविधान में राज्यपाल के प्रति किसी निर्देश का धर्यं जस राज्य के संबंध में राष्ट्रपति के प्रति निर्देश लगायां जाएगा झौर जसमें राज्य के विधान मंडल या विधान सभा के प्रति किसी निर्देश का, जहां तक उसका संबंध जसके कृत्यों झौर जसकी शक्तियों से है, धर्यं, जब तक कि संवर्ध द्वारा धन्यथा घपेक्षित न हो, संसद् के प्रति निर्देश लगाया जाएगा और विशिष्टतया धनुष्ठिव 213 में राज्यपाल छौर राज्य के विधान मंडल या उसके मदनों के प्रति निर्देश जगाया जाएगा:

परम्तु इसमें भी कोई बात अनुक्छेद 153, अनुक्छेद 155 से लेकर अनुक्छेद 159 तक (जिसमें ये दोनों सिम्मिलित हूँ), अनुक्छेद 299 और अनुक्छेद 361 तथा डितीय अनुसुकी के पैरा 1 से लेकर पैरा 4 तक (जिसमें ये दोनों सिम्मिलित हूँ) के उपअंधों पर प्रभाव नहीं डालेगी और न राष्ट्रपति को उस खंड के उपखंड (1) के अधीन उस सीमा तक जहां तक वह ठीक समझे उक्त राज्य के राज्यपाल के माध्यम से कार्य करने से निवारित करेगी;

(iv) संविधान में राज्य के विधान मंडल के या एतद्वारा बनाए गए अधिनियमों या विधियों के प्रति किसी निर्देश का ए से अर्थ लगाया जाएगा मानों उसके अंतर्गत इस उत्वोषणा के आधार पर संसव द्वारा या राष्ट्रपति या संविधान के अनुष्केष 357 के खंड (1) के उपसंख (फ) और सामान्य खंड अधिनियम, 1897 (1897 का 10) जैना कि मणिपुर सामान्य खंड अधिनियम, 1966 (1966 का मणिपुर अधिनियम 3) के द्वारा राज्य के विधान मंडल के अधिनियम या उतना भाग जितना राज्य विधियों पर लागू होगा है, ऐसे किसी अधिनियम या विधि के बारे में ऐसे प्रभावी होगा मानो यह उस राज्य के विधान मंडल वा अधिनियम हो।

द**ई वि**रुली ; 28 **फरव**री, 1981 नीलम संजीव रेड्डी.

राष्ट्रपति

[फा॰ सं॰ 5/11013/1/8]---सी॰ एस॰ भार०]

न**ई दिल्ली** ; 28 फरवरी, 1981

एम० एस० कम्पानी, अपर सचिव,

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

NOTIFICATION

New Delhi, the 28th February, 1981

G.S.R. 85 (E).—The following proclamation by the President is published for general information:—

Whereas, I, Neelam Sanjiva Reddy, President of India have received a report from the Governor of the State of Manipur and after considering the report and other information received by me, I am satisfied that a situation has arisen in which the Government of that State cannot be carried on in accordance with the provisions of the Constitution of India (hereinafter referred to as "the Constitution");

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by article 356 of the Constitution and of all other powers enabling me in that behalf, I hereby proclaim that I—

- (a) assume to myself as President of India all functions of the Government of the said State and all powers vested in or exercisable by the Governor of that State;
- (b) declare that the powers of the Legislature of the said State shall be exercisable by or under the authority of Parliament; and
- (c) make the following incidental and consequential provisions which appear to me to be necessary or desirable for giving effect to the objects of this proclamation, namely:---
 - (i) in the exercise of the functions and powers assumed to myself by virtue of clause (a) of this proclamation as aforesaid, it shall be lawful for me as President of India to act to such extent as I think fit through the Governor of the said State;
 - (ii) the operation of the following provisions of the Constitution in relation to that State is hereby suspended, namely:--

so much of the proviso to article 3 as relates to the reference by the President to the Legislature of the State;

so much of clause (2) of article 151 as relates to the laying before the Legislature of the State of the reports submitted to the Governor by the Comptroller and Auditor-General of India:

articles 163 and 164;

so much of clause (3) of article 106 as relates to the allocation among the Ministers of the business of the Government of the State;

articles 167 and 169:

clause (1) of article 174; articles 175, 176 and 177; clause (c) of article 179 and the first proviso thereto: articles 181, 188, 189, 193, 194, 196 and 198; clauses (3) and (4) of article 199; articles 208 to 211 (both inclusive);

the proviso to clause (1) and the proviso to clause

(3) of article 213; and

so much of clause (2) of article 323 as relates to the laying of the report with a memorandum before the Legislature of the State;

(iii) any reference in the Constitution to the Governor shall, in relation to the said State, be construed as a reference to the President, and any reference therein to the Legislature of the State or the Houses thereof, shall, in so far as it relates to the functions and powers thereof, be construed, unless the context otherwise requires, as a reference to Parliament, and in particular, references in article 213 to the Governor and the Legislature of the State or the Houses thereof, shall be construed as references to the President and to Parliament or the Houses thereof respectively:

Provided that nothing herein shall affect the provisions of article 153, articles 155 to 159 (both inclusive); article 299 and article 361 and paragraphs 1 to 4 (both inclusive) of the Second Schedule or prevent the President from acting under sub-clause (i) of this clause to such extent as he thinks fit through the Governor of the said State;

(iv) any reference in the Constitution to Acts or laws of or made by the Legislature of the State shall be construed as including a reference to Acts or laws made, in exercise of the powers of the Legislature of the State, by Parliament by virtue of this Proclamation, or by the President or other authority referred to in sub-clause (a) of clause (1) of article 357 of the Constitution, and the General Clauses Act, 1897 (10 of 1897) as applicable to the Acts of the Legislature of the State by virtue of the Manipur General Clauses Act, 1966 (Manipur Act 3 of 1966) and so much of the said General Clauses Act, 1897 as applies to State Laws shall have effect in relation to any such Act or law as if it were an Act of the Legislature of the State.

NEW DELHI: The 28th February, 1981. NEELAM SANJIVA REDDY, President.

[V/11013/1/81-CSR]

NEW DELHI: The 28th February, 1981. M.L. KAMPANI, Additional Secretary.

आयेश

नई विस्ली, 28फरवरी, 1981

सा०का०वि० ८६ (अ).---राष्ट्रपति द्वारा जानी किया गया निम्नलिखित श्रादेण सर्वेसाधारण के सूचनार्थ प्रकाणित किया जा रेष्टा है:---

भारत के संविधान के प्रमुख्छेद 356 के प्रश्रीम मेरे द्वारा प्राजकरवरी. 1981 के महाईमर्थे दिन जारी की गई उद्घोषणा है खंड (ग) के उपखंड (1) का अनुसरण करते हुए मैं एनद्दारा निवेश वेता हूं कि मणिपुर राज्य सरकार के सभी क्रांस ग्रीर संविद्यान के अधीन या उस राज्य में प्रवृत्त किसी विधि के भधीन उस राज्य के राज्यपाल में निहित या उसके द्वारा प्रयोक्ताच्य सभी शक्तियां, जिनको राष्ट्रपति ने उक्त उद्योषणा के खंब (क) के श्राधार पर स्वयं संभाल लिया है, राष्ट्रपति के अधीक्षण, निवेशन और नियंत्रण के सम्याधीन रहते हुए, उक्त राज्य के राज्यपाल द्वारा भी प्रयोक्तव्य होंगी।

नाई विल्ली, 28 फरवरीं, 1981 । नीलम संजीव रेड्डी, राष्ट्रपति

[फा॰ सं॰ 5/110013/1/81-मी॰ एस॰ भ्रार**ः**]

न**ई** दिल्ली, 28 फरवरी, 1981 । एम० एल० कम्पानी, श्रपर स**चिव**

ORDER

New Delhi, the 28th February, 1981

G.S.R. 86 (E).—The following Order by the President is published for general information:—

In pursuance of sub-clause (i) of clause (c) of the Proclamation issued on this the 28th day of February, 1981, by me under article 356 of the Constitution of India, I hereby direct that all the functions of the Government of the State of Manipur and all the powers vested in or exercisable by the Governor of that State under the Constitution or under any law in force in that State, which have been assumed by the President by virtue of clause (a) of the said Proclamation, shall, subject to the superintendence, direction and control of the President be exercisable also by the Governor of the said State.

NEW DELHI: The 28th February, 1981. NEELAM SANJIVA REDDY, President.

[V/11013/1/81-CSRJ

NEW DELHI: The 28th February, 1981. M.L. KAMPANI, Additional Secretary